

við Frónsku Rivieraina. Saman við teimum er eisini nýggjasta «daman» hjá Raymond, Elsa. Tá ið Anne, gumma Cecile, óvantað flytir inn, broytist gerandisdagurin hjá Elsu. Gumman tosar eisini um sambandið millum Cecile og Philippe. Cecile sigur, at Anne er ikki petti betur, men hon sigur, at hon skjótt fer at giftast við Raymond. Cecile saknar tað bina, áðrenn Anna kom, og hon roynir at fáa pápan at verða betri við Elsu. Og tað eydnast, Anna tæmir húsin - og so sita pápin og Cecile eftir...

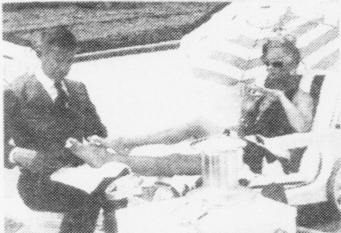
0.05 Liðugt

Sunnudagur 11. oktober

7.00 Barnalætan hjá Skurt
7.10 Gummi Bears
7.35 Winnie the Pooh
8.00 Hanna-Barbera Hour
15.00 Ítróttur
16.00 Ítróttur: Dunhill Cup 1991
17.00 Outsiders

Pony verður væl við Ben Sinclair, ein luttan student, sum byrjar á Walker High. Doyle Moffet og tøy, sum fylgjast við honum, vísa, at teimum dámar einki hetta vinarlagið. Men tá ið genta Soda fer frá honum til Ben, fer hann eisini at hata hann...

17.55 Tíðindi
18.00 Murder She Wrote
19.00 Overboard



Am. filmur frá 1987. Joanna Stayton er rík, men keðir seg saman við manni sínum, Grant. Tá ið stóri báturin hjá Stayton verður sjósettur eftir at hava verið til umvæling, ger Joanna av at hampa hann innan. Hon biður Dean, ein tapetserara, í grannalagnum. Og eftir at hava gjørt hann firtan, noktar hon at gjalda honum fyri arbeiðið, hann hevur gjørt. Bráðliga ein dagin dattir Joanna fyri borð, og tá ið hon kemur til sín aftur, veit hon ikki, hvør hon er. Grant sær ein møguleika at rýma frá henni, meðan Dean hevur lagt sínar ætlanir og sannførir hana um, at hon er kona hansara og mamma at fyra dreingjum. Nú eitur hon Annie og verður ein heilt onnur kvinna. Hon arbeiðir nógv, vaskar og ruddar heima hjá Dean, uppáir dreingirnar o.s. So kemur Grant aftur, og tá byrja trupuleikarnir aftur...

21.05 In the heat of the night
22.00 Tíðindi
22.05 Eftirlýstur
23.05 Liðugt

Mánadagur 12. oktober

13.30 Guiding Light
14.20 Per i hjertum
15.10 A-Team
15.55 Tíðindi
16.00 Barnalætan hjá Skurt
16.05 James Bond Jr.
16.30 Turtles
17.00 Eydnuhjól
17.30 Fulthús
18.00 Grannar
18.30 Tíðindi
18.35 Jaws IV - The Revenge

Am. filmur frá 1987. Fleiri áru eru liðin, síðani fríðarliga fríðarplássid Amity varð rakt av tí ræðuliga hávinum. Ellen Brody er spakuliga komin fyrri seg aftur, og hevur tað gott saman við soni sínum Sean. Sean er she-riffur í býnum, starvði, pápi hansara hevði. Ein dagin Sean er úti við báti, kemur ein



alda, og Sean dattur fyrri borð og hvørur. Hvíti hávurin er afturkomin! Ellen verður frá sær sjálvari. Hon hevur ikki bert mist sonin, men upplivir einaferð enn sama ótta og ótryggleika, sum tá ið maður hennara varð offurdi. Ellen ger av at flyta til hin sonin, Michael og familju hansara á Bahamas. Har hava tøy ongantíð sæð ódjórði. Hóast so langt burturi, gloymir Ellen ongantíð hendingina, men ein dagin hittir hon ein fremmandan mann, og hon verður góð við hann. Men so hendir tað, hon hevur óttast

fyr...

20.25 Tíðindi
20.30 Miami Vice
21.30 Married with children
22.00 Tíðindi
22.05 NFL - am. fótbóltur
23.05 Kojak

Kojak fær 24 tímar at finna ein mann, sum er royndarleyslatin, áðrenn hann verður noyddur at eftirlýsa hann fyrri morðið á fyr-verandi konu hansara.

0.05 Liðugt

Sjónvarp Føroya

Leygardagur 10. oktober

17.50 Cut N' Move
18.30 Fortrøðgerarnir 6:6 (ft)
19.00 Okkara lola
SvF-lýsingar
20.00 Grannar okkara
SvF-lýsingar
20.30 Undirhald úr Liseberg
21.30 Blisegan 5:12
21.55 Mr. Bean



Hin skemtiligi Mr. Bean sveyur ov leingi ein morgunin, hann skal til tannlækna. Hann noyðist at lata seg í, meðan hann koyrir! Síðani kemur hann illa fyrri í eini lung og verður eisini argaður av býflugum...

22.20 Holið - fr. filmur (íkkí fyrri sm. børn)
Franskur filmur frá 1959. Ein ungur maður verður settur í fongsul. Hann verður settur í ein kliva, har hinir, sum eru har, fyrireika seg at flyggja...

0.20 Liðugt

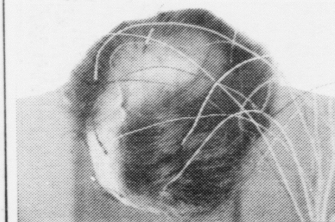
Sunnudagur 11. oktober

14.00 Grindabátar í Vági (e)
14.45 Valsur gjøgnum Texas - am. filmur (ft)
Amerkanskur filmur frá 1982. Sagan fer fram í Texas, og snýr seg um kærleika og olju - men vit eru meira jarðbundin enn t.d. í «Dallas». Gail er jarðfreðingur. Hon roynir at finna olju í vísdaligum støði. John trýr meira upp á tað, hann kennir á sær. Skjótt verða tøy bæði góð...

16.25 Gudstænasta
17.25 Um hundar
17.35 Carreras
Í sambandi við OL í Barcelona er heims-kendi tenorurin José Carreras útnvendur til tónleikastjóra í stórbýnum. Hann er erri og fegin um hetta - tí hann er góður við Barcelona. Í hesi sending siggja vit myndir úr býnum og av sangaranum líka aftur til tað hann var 11 ára gamal í 1957.

18.30 Brøðurnir Hansen
19.00 Frans Widerberg, listamálarí
19.25 Phoenix Hall 2:13 (ft)
19.50 Epilepsi - lagt til rættis: Malan Johannesen

Illur andi verður sjúkan rópt í Bibliuni, tí hon hevur við sær krampaherðindi, sum siggja ógvuslig út. Av tí sama dylja tøy sjúku ofta fyrri, at tøy líða av epilepsi, hóast tað eru ikki færri enn 330 fólk í Føroyum, sum hava sjúkuna. Í sendingini hitta vit teir báðar Jón Dahl-Jacobsen og Lars Jespersen, sum báðir hava epilepsi og vit hitta Pól Joensen, sum júst hevur skrivað doktararitgerð um sjúkuna



20.20 Til tað síðsta - en. leikur

Enskur filmur um tvey ung, Sylvii og Luc, sum bjóða einum eldri hjúnum at halda summarfrí hjá teimum. Men Sylvia heldur, at tað er ikki sum at siga tað at hava tøy búgvandi, og hon heldur, at hesin mánaður fær ongan enda...

21.15 Andakt
21.25 Gítin í glasi



Eyð og Claus kunnu ikki fáa børn á vanligan hátt. Tey gjørdur av at taka teknifróðina til hjálpar, og í november í fjórtekk Eyð fyra gítin egg sett upp í livmóðurin á Ríkissjúkrahúsinum. Tollaksmessudag fekk hon boð um, at trý av eggnum høvdu fest seg. Hon skuldi hava trífurðar. Í sendingini sunnukvöldið fylgja vit trífurðunum hjá Eyð frá gítin til føðing. Dagmar Joensen-Næs og Kári Mikkelsen hava lagt sendingina til rættis, og Jógvann Eli Dam hevur staðið fyrri tí tekniska.

22.05 Morse
23.50 The Parsons Dance
0.20 Liðugt

Útvarp Føroya

Fastar sendingar gerandisdagar:

07.15 Tíðindi
07.17 Morgunlestur
07.30 Tíðindi
07.35 Góðan morgun Føroyar
08.00 Tíðindi
08.05 Góðan morgun Føroyar - framhald
09.00 Veðurtíðindi og tíðindi
09.05 Morgunlestur
09.15 Dagsins tónar
10.00 Tíðindi
10.05 Fimleikalotan
10.10 Lurtararnir og vit/ Mátturðurin
11.00 Tíðindi
11.30 Undir degurða
12.00 Tíðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veðurtíðindi, skrá og valuti
12.20 Tíðindi og kunngerðir
12.35 Døgurðatónleikur
13.00 Veðurtíðindi
13.01 Nýtt og gott gamalt
14.00 Veðurtíðindi

17.00 Veðurtíðindi
18.25 Veðurtíðindi og skrá
18.30 Tíðindi
21.00 Tíðindi

Leygardagur 10. oktober

09.30 Barnaútvarpið (e)
11.01 Norðurland í dag
13.01 Vikan ið fer
14.00 Vikuskiftið (e)
15.00 Menuettin
16.00 Søgur av Sandi - Bergur Jacobsen hevur samrøðu við Mortan Mikkelsen í Skála á Sandi
17.00 Barnaútvarpið (e)
17.30 Morgunbítar
19.00 V4-dráttur
19.05 «Monir - ein kvinnulagna» - Annarpartur av frásøgumynd, sum Marianna Debes Dahl leggur til rættis
20.00 Suggan
21.00 Gamlamannadansur
21.50 Hetta heilaga evangelið skrivur
22.00 Tíðindi
22.10 Náttaravnar
0.00 Liðugt

Sunnudagur 11. oktober

10.00 Tíðindi
10.05 Barnaútvarpið
10.30 Sunnmorgun



12.00 Gudstænasta úr Kollafjarðar kirkju - Martin Restorff Jacobsen prestur prædika

13.10 Fritíð og náttúra
Eplini vaksa so leingi slökkarnir eru grønir. Í prinsippinum er ikki neyðugt at taka epli upp í Føroyum, tí frostið er so lítið. Annars skuldu eplini gøymast væl. Tey skulu liggja turt og ikki í trekki, greiðir Eyðun Eliassen frá.

Annars vaks væl í summar, hóast svartaspilla gjørdi um seg nógv staðni. Lærari og røktargarmaður. Tað letur seg væl gera, sigur Mikal Johan Heinesen. Og konuni Evu, úr Keypmannahavn, dámar væl at taka slakt upp.



Fyrri fyrstu ferð drógu vestmenningar lundapisur í Heygdrangi, men har var støban ikki góð, sigur Erlend Isaksen. Jóhann Mortensen leggur tilrættis.

13.40 «Tindur hjá tindi í gránandi ævi»
Sending við føroyskum sangum - Janus Mohr leggur til rættis

14.00 Tíðindi
14.15 Vit hitta subuoyingar



Í nøkrum sendingum sunnudag klokkan 14.15 fer Bergur Jacobsen nú at hitta subuoyingar. Tann fyrsti, sum kemur fyrri, er tvórámaðurin Brynjólf Mortensen, sum undir krignum var í Havn og hoyrði til ta so-nevndu «fremmedleggjónina» av bygdamonnum í Havn.

Í hesi fyrstu sendingini fer Brynjólfur at siga frá barna- og ungdomsárum sínum á Tvøroyri, og tað hann var við danska skúlskipinum Georg Stage. Eisini fer hann at siga frá upplivingum undir krignum.

15.00 Kvøðljómar
16.30 Poppkvørnin
17.00 Tey fátæku í søguni - Fyristureftir Hans J. Debes professara (2)
17.30 Klassiskur tónleikur
18.00 Tey ungu (e) Jákup Sørensen leggur til rættis
18.30 Tíðindi
18.40 Ítróttatíðindi
19.00 Tíðindi